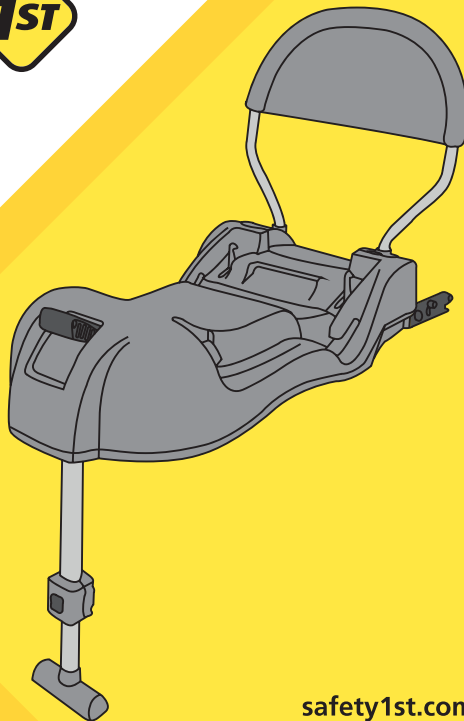




Base Two Safe

0 – 13 kg



Modelo:
PA010-ISO

safety1st.com

Índice



4



6



12



8



14



22



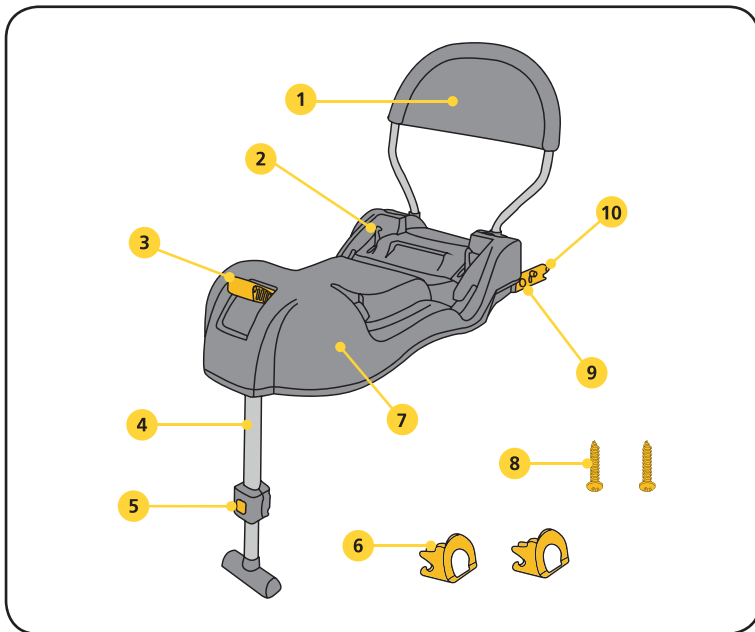
9



15



Apresentação *Presentación*

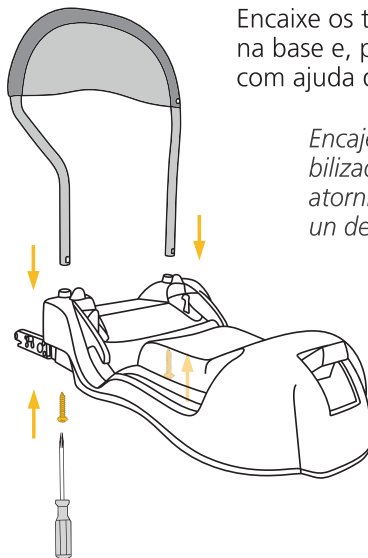




- | | |
|--|---|
| 1. Barra estabilizadora
<i>Barra estabilizadora</i> | 6. Guia de instalação do Isofix
<i>Guía de instalación de Isofix</i> |
| 2. Guia de passagem do cinto do veículo
<i>Guía de paso del cinturón del vehículo</i> | 7. Base
<i>Base</i> |
| 3. Botão de liberação do bebê conforto
<i>Botón para soltar el portabebés</i> | 8. Parafusos para a barra estabilizadora
<i>Tornillos para la barra estabilizadora</i> |
| 4. Haste frontal
<i>Varilla delantera</i> | 9. Botão de liberação dos ganchos Isofix
<i>Botón para soltar los ganchos Isofix</i> |
| 5. Botão de regulação da altura da haste frontal
<i>Botón de ajuste de altura de la varilla delantera</i> | 10. Ganchos de fixação Isofix
<i>Ganchos de fijación Isofix</i> |

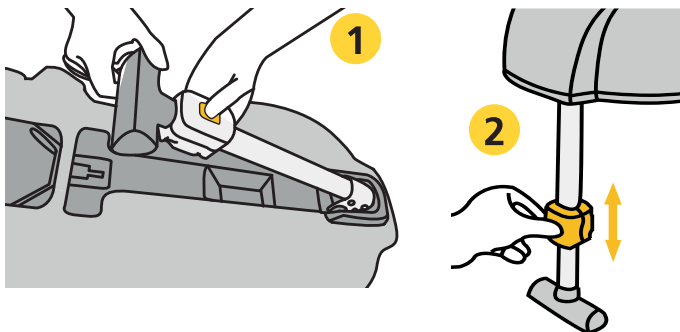


Montagem Ensamble



Encaixe os tubos da barra estabilizadora na base e, por baixo, parafuse a barra com ajuda de uma chave não incluída.

Encaje los tubos de la barra estabilizadora en la base y, por debajo, atornille la barra con la ayuda de un destornillador no incluido.

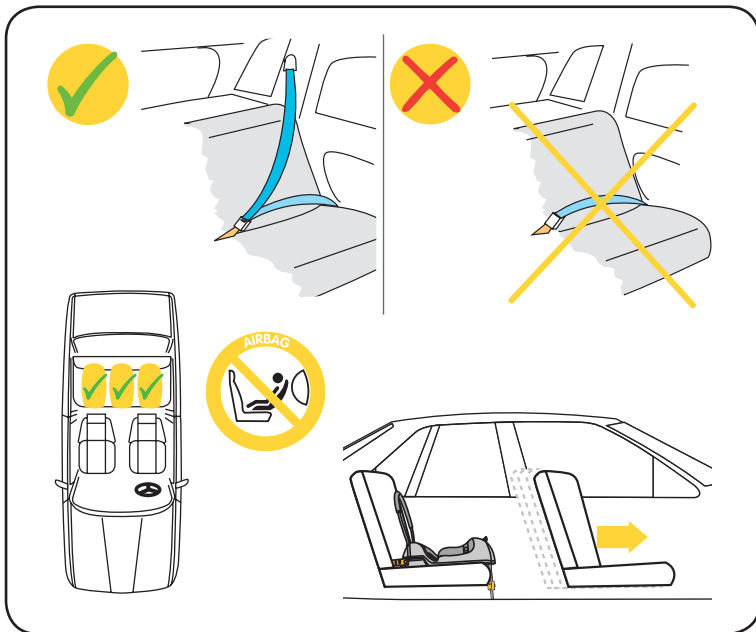


Por baixo da base, puxe a haste frontal para frente, em seguida, pressione o botão de regulagem na haste e altere a altura de forma que a haste toque o assoalho do carro.

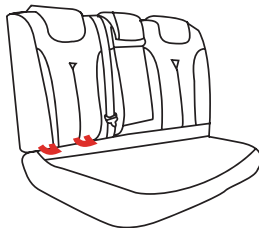
Por debajo de la base, jale la varilla delantera hacia adelante, en seguida, presione el botón de ajuste de la varilla y cambie la altura de forma que la varilla toque el piso del automóvil.



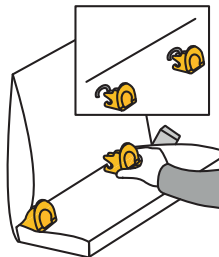
Uso



Instalação com Isofix *Instalación con Isofix*



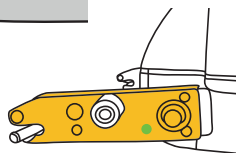
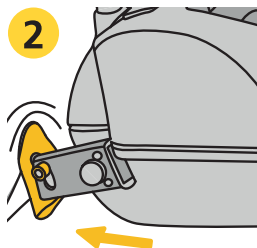
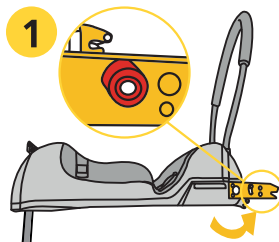
O sistema Isofix é constituído por duas âncoras metálicas na parte inferior do banco traseiro do veículo. Consulte o manual do seu veículo antes de utilizar o sistema Isofix. Encaixe as guias de instalação Isofix nas âncoras para facilitar a instalação.



El sistema Isofix consta de dos anclajes metálicos en la parte inferior del asiento trasero del vehículo. Consulte el manual de su vehículo antes de usar el sistema Isofix. Coloque las guías de instalación Isofix en los anclajes para facilitar la instalación.



Destrave o botão lateral vermelho do gancho Isofix e gire na direção da seta. Em seguida, encaixe os ganchos nas guias até travar nas âncoras. Ajuste a haste frontal de forma que esteja em contato com o assoalho.



Desbloquee el botón rojo lateral del gancho Isofix y gírelo en la dirección de la flecha. En seguida, encaje los ganchos en las guías hasta que queden asegurados en los anclajes.

Ajuste la varilla delantera de modo que quede en contacto con el piso.

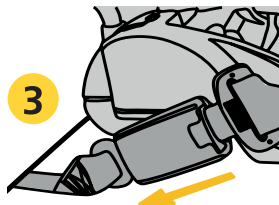
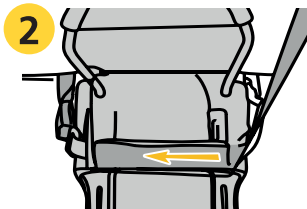
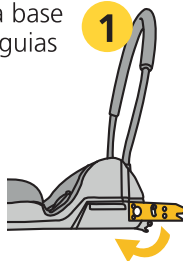
Instalação com cinto de 3 pontos

Instalación con cinturón de 3 puntos



Guarde os ganchos Isofix na base, posicione a base no banco do carro, passe ambos cintos pelas guias sinalizadas, afivele o cinto e tira toda folga. Ajuste a haste frontal de forma que esteja em contato com o assoalho.

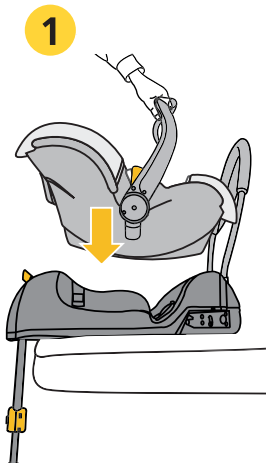
Guarde los ganchos Isofix en la base, posicione la base en el asiento del auto, pase ambas bandas del cinturón por las guías señalizadas, abroche el cinturón y quite toda la holgura. Ajuste la varilla delantera de modo que quede en contacto con el piso.



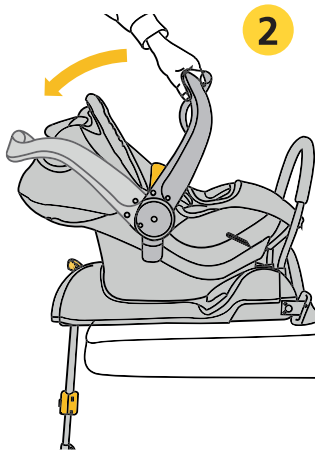


Encaixe do bebê conforto *Ajuste del portabebés*

Compatível com o
bebê conforto Two Safe -
Ref: F005-B Safety 1st

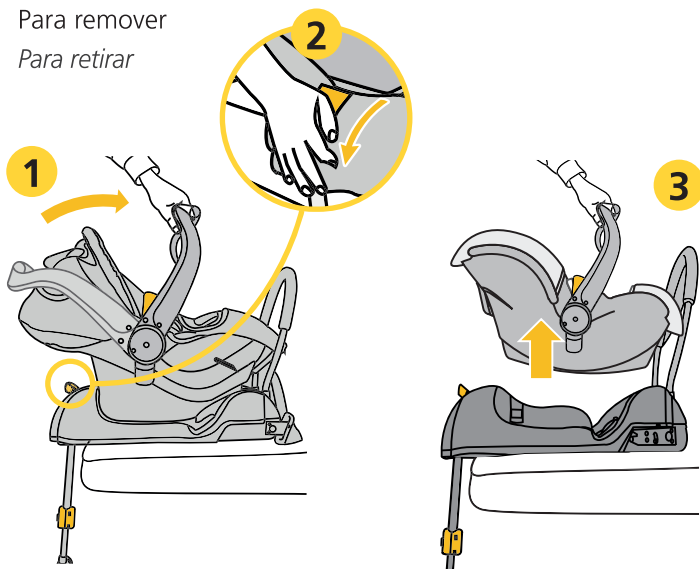


*Compatible con el
portabebés Two Safe -
Ref: F005-B Safety 1st*





Para remover
Para retirar





Limpeza e manutenção

Limpieza y mantenimiento

Limpe as partes plásticas com uma esponja e água morna. Deixe secar completamente;
Não use alvejantes.
Não utilize solventes, produtos químicos ou lubrificantes em nenhuma parte do bebê conforto.
Após limpeza, deixe que as peças sequem completamente.

Limpie las piezas de plástico con una esponja y agua tibia. Deje secar completamente; No use lejía. No use solventes, productos químicos o lubricantes en ninguna parte del portabebés. Tras la limpieza, permita que las partes se sequen por completo.



ATENÇÃO

Avisos de segurança



ESTE É UM DISPOSITIVO DE RETENÇÃO UNIVERSAL PARA CRIANÇAS. ELE É APROVADO PARA USO GERAL EM VEÍCULOS E SE ADAPTA À MAIORIA, PORÉM NÃO TODOS OS BANCOS DE VEÍCULOS.

A CORRETA ADAPTAÇÃO É APROPRIADA SE O FABRICANTE DO VEÍCULO DECLARAR NO MANUAL QUE O VEÍCULO ACEITA UM DISPOSITIVO DE RETENÇÃO UNIVERSAL PARA CRIANÇAS PARA ESTE GRUPO DE MASSA.

EM CASO DE DÚVIDAS, CONSULTAR O FABRICANTE DO DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS.

APROPRIADO SE O VEÍCULO ESTIVER EQUIPADO COM CINTO DE SEGURANÇA

SUBABDOMINAL / TRÊS PONTOS / ESTÁTICO / COM RETRATOR.

ATENÇÃO: CASO ESTE PRODUTO TENHA SIDO SUBMETIDO A UM ESFORÇO EM CASO DE ACIDENTE, SUBSTITUA-O IMEDIATAMENTE.

Este equipamento é projetado para ser utilizado apenas em bancos veiculares voltados para frente.

Siga todas as instruções deste manual para que a criança tenha a maior proteção possível em caso de acidente.

Este equipamento é projetado para ser utilizado apenas em bancos veiculares voltados para frente.

Este produto é apropriado para crianças com peso compreendido entre 0 e 13 kg.

PT



Não deixe as tiras torcidas.

Nunca transporte a criança sem um dispositivo de retenção ou num equipamento que não seja adequado a sua idade, peso e altura, pois desta forma, ela estará em maior risco de sofrer lesão em caso de acidente.

O equipamento desocupado (que não esteja sendo utilizado) deve ser mantido preso ao cinto de segurança ou no porta-malas do veículo.

Este dispositivo de retenção para crianças foi projetado para absorver parte da energia de um impacto do veículo, de forma a reduzir o risco do usuário, em casos de colisão ou de desaceleração repentina do veículo, limitando o deslocamento do corpo da criança.

Posicione e instale corretamente itens rígidos e partes de plástico do dispositivo para, durante o uso cotidiano do veículo, não ficarem presos por um assento móvel ou uma porta do veículo.

Não retire os adesivos do dispositivo.

Guardar este manual de instruções para eventuais consultas.

Nunca efetue qualquer modificação ou acréscimo no dispositivo de retenção para crianças em veículos automotivos. O conjunto de componentes do dispositivo de retenção foi testado e aprovado para proteger a criança. Desta forma, o responsável por qualquer alteração no dispositivo de retenção, descaracterizando assim as condições da certificação, afetará a segurança da criança.

Por se tratar de um item de segurança, nunca adquira um

produto usado, principalmente por não serem conhecidos os esforços a que o produto foi submetido anteriormente.

Nunca deixe bagagens ou outros objetos passíveis de causar ferimentos próximos da criança.

Nunca deixar a criança no dispositivo de retenção para crianças em veículos automotivos, sem a devida supervisão de um adulto.

Um dos grandes objetivos dos dispositivos de retenção é evitar ao máximo que o corpo da criança sofra movimento. Desta forma, antes de sair com o veículo, certifique-se de que o dispositivo de retenção esteja bem firme no banco traseiro, e que o sistema de retenção do mesmo esteja devidamente afivelado à criança.

É necessário fechar bem o cinto de segurança de adulto que fixa o dispositivo de retenção para



crianças no veículo.

É necessário ajustar todas as tiras do dispositivo de retenção para segurar a criança de acordo com suas características biométricas.

É importante certificar-se de que os cintos subabdominais estejam sendo usados na região pélvica.

É recomendado que qualquer bagagem ou outros objetos passíveis de causar ferimentos em caso de uma colisão sejam devidamente guardados.

Este dispositivo de retenção está de acordo com a norma ABNT NBR 14400:2020

ATENÇÃO: Não utilizar este dispositivo de retenção para crianças em assentos equipados

PT



com airbag. Caso não exista opção, desative o airbag.

Nunca deixe a criança sozinha no veículo.

Não utilize este equipamento se o mesmo passar por acidente.

Um dos grandes objetivos dos dispositivos de retenção é evitar ao máximo que o corpo da criança sofra movimento. Desta forma, antes de sair com o veículo, certifique-se de que o dispositivo de retenção esteja bem firme no banco traseiro, e que o sistema de retenção do mesmo esteja devidamente afivelado à criança.

É recomendado que qualquer bagagem ou outros objetos passíveis de causar ferimentos em caso de uma colisão sejam

devidamente guardados.

O DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS DEVE SER UTILIZADOS NA SUA FORMA ORIGINAL.

O TECIDO SOMENTE PODE SER SUBSTITUÍDO POR OUTRO FORNECIDO PELO FABRICANTE, PORQUE O TECIDO CONSTITUI PARTE INTEGRANTE DO COMPARTIMENTO DO DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS.

PROIBIDO A UTILIZAÇÃO DE QUAISQUER OUTROS PONTOS DE CONTATO DE SUPORTE DA CARGA ALÉM DOS DESCRITOS NAS INSTRUÇÕES E MARCADORES NO DISPOSITIVO DE RETENÇÃO PARA CRIANÇAS.

Registro



Registre seu produto e mantenha-se informado(a) dos alertas de segurança e informações associadas que podem surgir sobre o item que você adquiriu. Somente assim poderemos prestar um serviço de melhor qualidade e contatá-lo(a) em caso de uma necessidade especial. Os dados informados serão mantidos em sigilo e não serão compartilhados com terceiros. Ao enviar o registro, você autorizará o envio de informações e mensagens que julgamos de seu interesse.

1. Visite o endereço <http://www.safety1st.com.br/registro>
2. Preencha o formulário eletrônico identificando este produto como Base Two Safe PA010-ISO, Safety 1st
3. Você receberá a comprovação de seu registro por e-mail

ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR

www.safety1st.com.br/atendimento

**PT**

Garantia

Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de defeitos quando usado sob condições normais, por um período de 1 ano a partir da data da compra, efetuada no Brasil. Para estender a garantia de forma gratuita por mais 1 ano (totalizando 2 anos), solicitamos que, em até 1 ano a partir da data da compra, o produto seja registrado em nosso site: www.safety1st.com.br/registro

O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente defeitos de material ou de fabricação, a Safety 1st reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas, procure a loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. O comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante. O produto defeituoso deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida.

Saiba mais em: www.safety1st.com.br/termos-de-garantia

Validade indeterminada.

ATENCIÓN



ES

Este es un dispositivo de retención para niños “universal”; está aprobado para uso general en vehículos y se adapta a la mayoría, pero no a todos los asientos de automóviles.

La correcta adaptación es apropiada si el fabricante del vehículo declara en el manual que el vehículo acepta un dispositivo de retención para niños “universal” para este grupo.

En caso de dudas, consulte al fabricante del dispositivo de retención para niños.

Apropiado si el vehículo está equipado con cinturón de seguridad de tres puntos estático o con retractor.

Atención: en caso de que este producto haya sido sometido a un esfuerzo en caso de accidente, sustitúyalo inmediatamente. Este equipo está proyectado para ser usado apenas en asientos de vehículos que están orientados hacia delante.

Este producto es adecuado para niños con un peso comprendido entre 0 y 13 kg.

El dispositivo de retención desocupado (que no se está utilizando) debe mantenerse sujeto al cinturón de seguridad o al maletero del vehículo.

Asegúrese de que la banda inferior del cinturón esté en la región pélvica.

ES



No retire los adhesivos del dispositivo.

Guardar este manual de instrucciones para eventuales consultas.

No deje las tiras torcidas.

Coloque e instale correctamente elementos rígidos y partes de plástico del dispositivo para que, durante el uso cotidiano del vehículo, no queden atrapados por un asiento móvil o una puerta del vehículo.

Por tratarse de un elemento de seguridad, nunca adquiera un producto usado, principalmente porque se desconocen los esfuerzos a los que el producto fue sometido anteriormente.

PRECAUCIÓN: No utilice este

dispositivo de retención para niños en asientos equipados con airbag. Si no hay opción, desactive el airbag.

Es necesario abrochar bien el cinturón de seguridad de adulto que fija el dispositivo de retención para niños en el vehículo.

Es necesario ajustar todas las tiras del dispositivo de retención para sujetar al niño de acuerdo con sus características biométricas.

Este dispositivo de retención infantil fue diseñado para absorber parte de la energía de un impacto de vehículo, con el fin de reducir el riesgo del usuario, en caso de colisión o desaceleración brusca del vehículo, limitando el movimiento del cuerpo del niño.

Nunca transporte a su hijo sin un dispositivo de retención o equipo que no sea adecuado para su edad, peso y altura, ya

que de esta manera, correrá un mayor riesgo de lesiones en caso de accidente.

Nunca deje a su hijo solo en el vehículo.

Nunca realice ninguna modificación o adición en el dispositivo de retención para niños en vehículos automotores. El conjunto de componentes del dispositivo de retención ha sido probado y aprobado para proteger al niño. De esta forma, el responsable de cualquier cambio en el dispositivo de retención, descharacterizando así las condiciones de la certificación, afectará la seguridad del niño.

Es importante resaltar que el uso de adaptadores para bebés debe servir para rodear la cabeza y no solo de apoyo, para no dañar el cuello del niño. Considere usar este accesorio cuando sea



necesario para niños de hasta 13 kg. Cuando no hay adaptador para la cabeza, pero la silla parece grande para el bebé (en el caso de los convertibles cuando el bebé es recién nacido), se recomienda utilizar rollos de toallas de algodón para sostener el cuerpo y la cabeza del bebé.

La tela sólo puede ser reemplazada por otra suministrado por el fabricante, porque es una parte integral del compartimento del dispositivo de restricción para niños.

Prohibido el uso de cualquier otro punto de contacto para apoyar la carga más allá de los descritos en las instrucciones y los marcadores del dispositivo de retención para niños.



Av. Nilo Peçanha, 1516/1582
Campos dos Goytacazes/RJ
CEP 28030-035

Importado por
COMPANHIA DOREL BRASIL
CNPJ 10.659.948/0001-07

País de Origem: China
Todos os direitos reservados
As ilustrações podem diferir do produto

País de Origen: China
Todos los derechos reservados
Las ilustraciones pueden diferir del producto

Representante exclusivo en:

Chile: Comercial e Industrial **Silfa S.A.**
San Ignacio 0201,
Parque Industrial Portezuelo Quilicura
Santiago - Chile
Teléfono: (562) 2339 9000
Fax: (562) 2339 9022

Colombia: **Baby Universe S.A.S.**
Avenida 19 No. 103-43
Bogotá - Colombia
Teléfono: (571) 6115961
Fax: (575) 353 1087

México: Importado por **DJGM, S.A. DE C.V.**
Gabriel Mancera No. 1041
Col. Del Valle. Benito Juárez
Ciudad de México | México
01 55 67 19 92 02
R.F.C.: DJG-140305GN9
Garantía: 3 meses

**Panamá, Centro América,
Caribe, Ecuador y Venezuela:**
Best Brands Group
Avenida Balboa, Centro Comercial Bay
Mall Technology Plaza
Planta Baja - Local # 4
Teléfonos: 507-3002882/83/84
Fax: 507-3002885

**Perú: Comexa Comercializadora
Extranjera S.A. Sucursal Del Perú**
Los Libertadores 445, San Isidro
Lima Perú | Teléfono: 4413029

Puerto Rico: Eleven Eleven Corp.
PO Box 305 Cataño | PR 00963.0305
Teléfono: (787) 641 1100
Fax: (787) 641 1105

Uruguay y Paraguay: Allerton S.A.
Veracierto 3190, Montevideo
CP.: 12100, Uruguay
Teléfono: (598) 2505 6666
e-mail: info@allerton.com.uy

20210202 REV0